



Société d'expertise comptable inscrite au Tableau de l'Ordre  
Région Paris - Ile de France sous le numéro 140097630001  
Société de commissariat aux comptes inscrite auprès de la Cour d'appel de Paris

Karine David Sanint  
Expert-comptable associée  
Commissaire aux comptes associée

**ASSOCIATION AVIATION SANS FRONTIERE**

**« A.S.F »**

**Siège social :  
Orly Fret 768  
94398 ORLY AEROGARE Cedex**

**RAPPORT GENERAL DU COMMISSAIRE AUX COMPTES**

**SUR LES OPERATIONS DE L'EXERCICE CLOS**

**LE 31 DECEMBRE 2011**

**ASSOCIATION AVIATION SANS FRONTIERE**

**« A.S.F »**

**Siège social :  
Orly Fret 768  
94398 ORLY AEROGARE Cedex**

**RAPPORT GENERAL DU COMMISSAIRE AUX COMPTES**

**SUR LES OPERATIONS DE L'EXERCICE CLOS**

**LE 31 DECEMBRE 2011**

Aux Sociétaires de l'Association ASF,

En exécution de la mission qui nous a été confiée par votre Assemblée Générale, nous vous présentons notre rapport relatif à l'exercice clos le 31 décembre 2011 sur :

Le contrôle des comptes annuels de l'Association AVIATION SANS FRONTIERES (ASF), tels qu'ils sont annexés au présent rapport et se caractérisant par les éléments suivants :

- ◆ Le contrôle des comptes annuels de l'Association AVIATION SANS FRONTIERES (ASF), tels qu'ils sont joints au présent rapport,
- ◆ La justification de nos appréciations,
- ◆ Les vérifications et informations spécifiques prévues par la loi.

Les comptes annuels ont été arrêtés par le Conseil d'Administration. Il nous appartient, sur la base de notre audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

**I. Opinion sur les comptes annuels**

Nous avons effectué notre audit selon les normes d'exercice professionnel applicables en France ; ces normes requièrent la mise en œuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels ne comportent pas d'anomalies significatives. Un audit consiste à vérifier, par sondages ou au moyen d'autres méthodes de sélection, les éléments justifiant des montants et informations figurant dans les comptes annuels. Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis, les estimations significatives retenues et la présentation d'ensemble des comptes. Nous estimons que les éléments que nous avons collectés sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

Nous certifions que les comptes annuels sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du résultat des opérations de

l'exercice écoulé ainsi que de la situation financière et du patrimoine de l'association à la fin de cet exercice.

## **II. Justification des appréciations**

En application des dispositions de l'article L.823-9 du Code de commerce relatives à la justification de nos appréciations, nous portons à votre connaissance les éléments suivants :

### **1 – Principes comptables**

Les comptes de votre Association ont été établis en conformité du Plan comptable des associations et fondations. Les méthodes d'amortissement des immobilisations introduites dans les comptes de l'exercice 2005 ont été maintenues et, c'est ainsi que les valeurs résiduelles des cellules ont été examinées avant l'arrêté des comptes. Un test de dépréciation a été effectué sur le matériel aérien et des amortissements exceptionnels ont été pratiqués pour en tenir compte. Cette procédure est normale et permet donc de prendre en compte les éléments intervenant durant la vie des immobilisations sans modifier les durées d'amortissements décidées en 2005 :

- Logiciels : 1 an,
- Cellules : 12 ans maximum,
- Moteurs : 6 ans,
- Equipements avions : 5 ans,
- Autres matériels : 3 ans.

### **2 – Estimations**

Aucune estimation significative n'a été retenue sauf à rappeler les amortissements exceptionnels ci-dessus évoqués.

### **3 – Continuité d'exploitation**

Les comptes ont été établis dans une perspective de continuation de l'exploitation.

### **4 – Fonds dédiés**

Comme prévu dans les associations, le point des fonds dédiés a été effectué et les fonds non employés au terme de l'exercice sont régulièrement enregistrés en déduction du résultat de l'exercice.

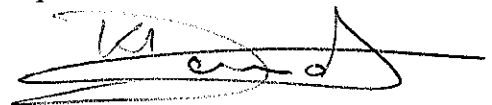
Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de notre démarche d'audit des comptes annuels, pris dans leur ensemble, et ont donc contribué à la formation de notre opinion exprimée dans la première partie de ce rapport.

### **III. Vérifications et informations spécifiques**

Nous avons également procédé aux vérifications spécifiques prévues par la loi.

Nous n'avons pas d'observation à formuler sur la sincérité et la concordance avec les comptes annuels des informations données dans le rapport moral du Président ni dans le rapport de gestion du Trésorier et dans les documents adressés aux sociétaires sur la situation financière et les comptes annuels.

Fait à Paris,  
Le 30 avril 2012  
Cabinet KDS EXPERTISE  
Représenté par Mme Karine David Sanint



Désignation de l'entreprise : AVIATION SANS FRONTIERES Durée de l'exercice exprimée en nombre de mois \* 12Adresse de l'entreprise ORLY FRET 768 94398 ORLY AEROGARE CEDEX Durée de l'exercice précédent \* 12Numéro SIRET \* 3 3 4 3 1 5 9 9 1 0 0 0 1 1 Néant 

				Exercice N clos le		N-1		
				31/12/2011	31/12/11	31/12/2010	31/12/10	
		Brut	Amortissements, provisions	Net	Net			
		1	2	3	4			
	Capital souscrit non appelé (I)	AA						
ACTIF IMMOBILISE * IMMOBILISATIONS INCORPORELLES IMMOBILISATIONS CORPORELLES	Frais d'établissement *	AB	AC					
	Frais de développement *	CX	CQ					
	Concessions, brevets et droits similaires	AF	AG	3 210	3 210			
	Fonds commercial (1)	AH	AI					
	Autres immobilisations incorporelles	AJ	AK					
	Avances et acomptes sur immobilisations incorporelles	AL	AM					
	Terrains	AN	AO					
	Constructions	AP	AQ	14 068	11 255	2 814	4 220	
	Installations techniques, matériel et outillage industriels	AR	AS					
	Autres immobilisations corporelles	AT	AU	2 553 857	1 075 492	1 478 364	1 664 806	
	Immobilisations en cours	AV	AW					
	Avances et acomptes	AX	AY					
	ACTIF IMMOBILISE * IMMOBILISATIONS FINANCIERES (2)	Participations évaluées selon la méthode de mise en équivalence	CS	CT				
Autres participations		CU	CV					
Créances rattachées à des participations		BB	BC					
Autres titres immobilisés		BD	BE					
Prêts		BF	BG	1 280		1 280		
Autres immobilisations financières *		BH	BI	60		60	9 980	
<b>TOTAL (II)</b>		<b>BJ</b>	<b>BK</b>	<b>2 572 475</b>	<b>1 089 957</b>	<b>1 482 518</b>	<b>1 679 006</b>	
ACTIF CIRCULANT STOCKS * CREANCES DIVERS		Matières premières, approvisionnements	BL	BM				
		En cours de production de biens	BN	BO				
		En cours de production de services	BP	BQ				
	Produits intermédiaires et finis	BR	BS					
	Marchandises	BT	BU	216 451		216 451	202 177	
	Avances et acomptes versés sur commandes	BY	BW	4 280		4 280	160 338	
	Clients et comptes rattachés (3)*	BX	BY	150 269		150 269	231 058	
	Autres créances (3)	BZ	CA	243 328		243 328	186 713	
	Capital souscrit et appelé, non versé	CB	CC					
	Valeurs mobilières de placement (dont actions propres)	CD	CE	3 035		3 035	3 035	
Disponibilités	CF	CG	2 188 347		2 188 347	1 528 820		
Comptes de récapitulation	Charges constatées d'avance (3)*	CH	CI	228		228	24 750	
	<b>TOTAL (III)</b>	<b>CJ</b>	<b>CK</b>	<b>2 805 937</b>		<b>2 805 937</b>	<b>2 336 892</b>	
	Frais d'émission d'emprunt à évaluer (IV)	CW						
	Primes de remboursement des obligations (V)	CM						
	Effets de conversion actif *	CN					(3 627)	
	<b>TOTAL GÉNÉRAL (I à VI)</b>	<b>CO</b>	<b>IA</b>	<b>5 378 412</b>	<b>1 089 957</b>	<b>4 288 455</b>	<b>4 012 271</b>	
Retenues : (i) Dont droit au bail :		CP			(3) Part à plus d'un an :	CR		
Classe de réserve de propriété :	Immobilisations :	Stocks :			Créances :			

\* Des explications concernant cette rubrique sont données dans la notice n° 2032

Désignation de l'entreprise		AVIATION SANS FRONTIERES		Néant <input type="checkbox"/>	
		Exercice N	Exercice N - 1		
CAPITAUX PROPRES	Capital social ou individuel (1)* (Dont versé : .....	DA			
	Primes d'émission, de fusion, d'apport, ....	DB			
	Écarts de réévaluation (2)* (dont écart d'équivalence EK	DC			
	Réserve légale (3)	DD			
	Réserves statutaires ou contractuelles	DE	61 470	61 470	
	Réserves réglementées (3)* (Dont réserve spéciale des provisions pour fluctuations des cours BI	DF			
	Autres réserves (Dont réserve relative à l'achat d'œuvres originales d'artistes vivants * EJ	DG			
	Report à nouveau	DH	1 334 061	1 106 708	
	<b>RÉSULTAT DE L'EXERCICE (bénéfice ou perte)</b>	DI	16 129	227 352	
	Subventions d'investissement	DJ			
	Provisions réglementées *	DK			
	<b>TOTAL (II)</b>	DL	1 411 660	1 395 531	
Autres fonds propres	Produit des émissions de titres participatifs	DM			
	Avances conditionnées	DN			
	<b>TOTAL (III)</b>	DO			
Provisions pour risques et charges	Provisions pour risques	DP			
	Provisions pour charges	DQ	726 604	792 371	
	<b>TOTAL (III)</b>	DR	726 604	792 371	
DETTES (4)	Emprunts obligataires convertibles	DS			
	Autres emprunts obligataires	DT			
	Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit (5)	DU	744 889	815 805	
	Emprunts et dettes financières divers (Dont emprunts participatifs EI	DV	889 590	597 122	
	Avances et acomptes reçus sur commandes en cours	DW			
	Dettes fournisseurs et comptes rattachés	DX	365 712	325 509	
	Dettes fiscales et sociales	DY	55 925	58 077	
	Dettes sur immobilisations et comptes rattachés	DZ			
Autres dettes	EA	93 410	30 132		
Compte régularisé	EB	665	710		
<b>TOTAL (IV)</b>	EC	2 150 190	1 827 354		
Écarts de conversion passif *	ED		(2 986)		
<b>TOTAL GÉNÉRAL (II à V)</b>	EE	4 288 455	4 012 271		
REVENUS	(1) Écart de réévaluation incorporé au capital	IB			
	(2) Dont { Réserve spéciale de réévaluation (1959) Écart de réévaluation libre Réserve de réévaluation (1976)	IC			
		ID			
		IE			
	(3) Dont réserve spéciale des plus-values à long terme *	EF			
(4) Dettes et produits constatés d'avance à moins d'un an	EG				
(5) Dont concours bancaires courants, et soldes créditeurs de banques et CCP	EH				

\* Des explications concernant cette rubrique sont données dans la notice n° 2042.

Désignation de l'entreprise : AVIATION SANS FRONTIÈRES						Néant <input type="checkbox"/>			
		Exercice N				Exercer (N-1)			
		France		Exportations et livraisons intracommunautaires		Total			
PRODUITS D'EXPLOITATION	Ventes de marchandises *	FA	62 972	FB		FC	62 972	24 396	
	Production vendue { biens * services *	FD		FE		FF			
		FG	2 265 746	FH		FI	2 265 746	2 258 691	
	Chiffres d'affaires nets *	FJ	2 328 719	FK		FL	2 328 719	2 283 087	
	Production stockée *					FM			
	Production immobilisée *					FN			
	Subventions d'exploitation					FO	18 497	24 631	
	Reprises sur amortissements et provisions, transferts de charges * (9)					FP	1 255 755	1 425 599	
	Autres produits (1) (11)					FQ	2 647 247	2 019 655	
	Total des produits d'exploitation (2) (1)						FR	6 250 218	5 752 972
CHARGES D'EXPLOITATION	Achats de marchandises (y compris droits de douane)*					FS	38 138	13 877	
	Variation de stock (marchandises)*					FT	(14 274)	(189 458)	
	Achats de matières premières et autres approvisionnements (y compris droits de douane)*					FU	9 043	6 183	
	Variation de stock (matières premières et approvisionnements)*					FV			
	Autres achats et charges externes (3) (6 bis)*					FW	4 307 800	3 792 968	
	Impôts, taxes et versements assimilés *					FX	106 197	109 639	
	Salaires et traitements *					FY	83 627	89 203	
	Charges sociales (10)					FZ	115 984	117 802	
	DOTATIONS D'EXPLOITATION	Sur immobilisations { - dotations aux amortissements * - dotations aux provisions					GA	187 848	188 457
							GB		
		Sur actif circulant : dotations aux provisions *					GC		
	Pour risques et charges : dotations aux provisions					GD	179 096	792 371	
	Autres charges (12)					GE	47 027		
Total des charges d'exploitation (4) (11)						GF	5 060 486	4 921 042	
<b>1 - RÉSULTAT D'EXPLOITATION (II - III)</b>						GG	1 189 731	831 930	
opérations en nature	Bénéfice attribué ou perte transférée * (III)					GH			
	Perte supportée ou bénéfice transféré * (IV)					GI			
PRODUITS FINANCIERS	Produits financiers de participations (5)					GJ			
	Produits des autres valeurs mobilières et créances de l'actif immobilisé (5)					GK			
	Autres intérêts et produits assimilés (5)					GL	9 845	1 149	
	Reprises sur provisions et transferts de charges					GM			
	Différences positives de change					GN	229 880	288 413	
	Produits nets sur cessions de valeurs mobilières de placement					GO			
Total des produits financiers (V)						GP	239 725	289 562	
CHARGES FINANCIÈRES	Dotations financières aux amortissements et provisions *					GQ			
	Intérêts et charges assimilées (6)					GR	44 332	48 252	
	Différences négatives de change					GS	254 174	238 159	
	Charges nettes sur cessions de valeurs mobilières de placement					GT			
Total des charges financières (VI)						GU	298 505	286 411	
<b>2 - RÉSULTAT FINANCIER (V - VI)</b>						GV	(58 780)	3 151	
<b>3 - RÉSULTAT COURANT AVANT IMPÔTS (II - II + III - IV + V - VI)</b>						GW	1 130 951	835 081	

Désignation de l'entreprise: <u>AVIATION SANS FRONTIERES</u>		Néant <input type="checkbox"/>			
		Exercice N	Exercice N - 1		
PRODUITS EXCEPTIONNELS	Produits exceptionnels sur opérations de gestion	HA	23 031	49 130	
	Produits exceptionnels sur opérations en capital *	HB	1 235	5 258	
	Réprises sur provisions et transferts de charges	HC			
	<b>Total des produits exceptionnels (?) (VII)</b>	HD	24 266	54 388	
CHARGES EXCEPTIONNELLES	Charges exceptionnelles sur opérations de gestion (6 bis)	HE	13 418	16 174	
	Charges exceptionnelles sur opérations en capital *	HF	19 505	1 091	
	Dotations exceptionnelles aux amortissements et provisions	HG	1 106 165	644 851	
	<b>Total des charges exceptionnelles (?) (VIII)</b>	HH	1 139 088	662 117	
<b>4 - RÉSULTAT EXCEPTIONNEL (VII - VIII)</b>		HI	(1 114 822)	(607 729)	
Participation des salariés aux résultats de l'entreprise (IX)		IJ			
Impôts sur les bénéfices * (X)		HK			
<b>TOTAL DES PRODUITS (I + III + V + VII)</b>		HL	6 514 209	6 096 923	
<b>TOTAL DES CHARGES (II + IV + VI + VIII + IX + X)</b>		HM	6 498 080	5 869 570	
<b>5 - BÉNÉFICE OU PERTE (Total des produits - total des charges)</b>		HN	16 129	227 352	
RENVOIS	(1) Dont produits nets partiels sur opérations à long terme	HO			
	(2) Dont {	produits de locations immobilières	HY		
		produits d'exploitation afférents à des exercices antérieurs (à détailler au (8) ci-dessous)	IG		
	(3) Dont {	- Crédit-bail mobilier *	HP		
		- Crédit-bail immobilier	HQ		
	(4) Dont charges d'exploitation afférentes à des exercices antérieurs (à détailler au (8) ci-dessous)	IH			
	(5) Dont produits concernant les entreprises liées	IJ			
	(6) Dont intérêts concernant les entreprises liées	IK			
	(6bis) Dont dons faits aux organismes d'intérêt général (art. 238 bis du C.G.I.)	HX			
	(9) Dont transferts de charges	A1			
	(10) Dont cotisations personnelles de l'exploitant (13)	A2			
	(11) Dont redevances pour concessions de brevets, de licences (produits)	A3			
	(12) Dont redevances pour concessions de brevets, de licences (charges)	A4			
	(13) Dont primes et cotisations complémentaires personnelles : facultatives A6				
		obligatoires A9			
(7) Détail des produits et charges exceptionnels (Si le nombre de lignes est insuffisant, reproduire le cadre (7) et le joindre en annexe) :	Exercice N		Charges exceptionnelles	Produits exceptionnels	
(8) Détail des produits et charges sur exercices antérieurs :	Exercice N		Charges antérieures	Produits antérieurs	

\* Des explications concernant cette rubrique sont données dans la notice n° 2052.



## **AVIATION SANS FRONTIERES**

Annexes aux comptes annuels 2011

### **Désignation de l'association : Aviation Sans Frontières connue sous le sigle ASF**

L'association ASF est une ONG qui a pour but de conduire des missions humanitaires auprès des plus démunis au cœur des pays en voie de développement.

Aviation Sans Frontières apporte un soutien indispensable auprès des nombreuses ONG qui font régulièrement appel à elle. Grâce à la générosité, aux compétences de ses bénévoles et à la logistique aéronautique dont ils disposent, ASF constitue le trait union entre ceux qui donnent et ceux qui souffrent.

### **Règles et méthodes comptables**

Annexe au bilan avant la répartition de l'exercice clos au 31/12/2011, dont le total est de 4 288 455 € et au compte de résultat de l'exercice, présenté sous forme de liste, dégageant un excédent de 16 129 €.

L'exercice a une durée de 12 mois, recouvrant la période du 01/01/2011 au 31/12/2011.

Les notes ci-après font partie intégrante des comptes annuels.

### **Règles générales**

Les comptes annuels de l'exercice 2011 ont été établis et présentés conformément aux dispositions du CRC 99-01.

Les conventions comptables ont été appliquées dans le respect du principe de prudence, conformément aux hypothèses de base :

- Continuité de l'exploitation
- Permanence des méthodes comptable d'un exercice à l'autre
- Indépendance des exercices

Et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels.

Seules sont exprimées les informations significatives.

### **Immobilisations corporelles et incorporelles**

Les immobilisations corporelles et incorporelles sont évaluées à leur coût d'acquisition pour les actifs acquis à titre onéreux, à leur valeur vénale pour les actifs acquis à titre gratuit et par voie d'échange.

Les méthodes d'amortissements des immobilisations introduites dans les comptes de l'exercice 2005 ont été maintenues et, c'est ainsi que les valeurs résiduelles des cellules ont été examinées avant l'arrêté des comptes. Un test de dépréciation a été effectué sur le matériel aérien et des amortissements exceptionnels ont été pratiqués pour en tenir compte. Cette procédure est normale et permet donc de prendre en compte les éléments intervenant durant la vie des immobilisations sans modifier les durées d'amortissements décidées en 2005 :

- Logiciels : 1 an
- Cellules : 12 ans
- Moteurs : 6 ans
- Equipements avions : 5 ans
- Autres matériels : 3 ans

### **Participations, titres immobilisés, valeurs mobilières**

La valeur brute est constituée par le coût d'achat hors frais accessoires. Lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur brute, une provision pour dépréciation est constituée de la différence.

### **Créances**

Les créances sont valorisées à leur valeur nominale. Une provision pour dépréciation est pratiquée lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur comptable.

### **Fonds dédiés**

Comme prévu dans les associations, le point des fonds dédiés a été effectué et les fonds non employés au terme de l'exercice sont régulièrement enregistrés en déduction du résultat de l'exercice.

Le montant des fonds dédiés au titre de l'exercice 2011 s'élève à 889 590 € dont 761 021 € dédiés à la mission « Un avion pour la vie ».

### **Valorisation du bénévolat**

En 2011, le montant total de la valorisation du travail des bénévoles s'est élevé à 3,2 million €.

La valorisation financière de ces heures a été réalisée sur la base du taux horaire moyen brut de 2009 en France, publié par l'INSEE. Le salaire moyen en 2009 en France était de 32 442 €. Le taux de charges patronales appliqué est de 50%.

La sphère professionnelle de référence est celle des emplois dans les entreprises du secteur privé.

Près de 800 bénévoles, représentant 67 équivalents temps plein, ont une activité effective au sein d'Aviation Sans Frontières.

	Montant brut	Échéances à moins d'un an	Échéances à plus d'un an
<b>Créances de l'actif immobilisé</b>			
Créances rattachées à des participations			
Prêts			
Autres			
<b>Créances de l'actif circulant</b>			
Créances clients et comptes rattachés	150 269	150 269	
Autres	243 328	243 328	
Charges constatés d'avances	228	228	
<b>Total</b>	<b>393 825</b>	<b>393 825</b>	

	Au début d'exercice	Augmentation	Diminution	En fin d'exercice
Frais Etablissements				
Autres poste d'immobilisations incorporelles	3 210			3 210
<b>Immobilisations incorporelles</b>	<b>3 210</b>			<b>3 210</b>
Terrains				
Constructions sur sol propre				
Constructions sur sol d'autrui	14 068			14 068
Installations générales, agencements, et aménagements des constructions				
installations techniques, matériels et outillages				
Installations générales, agencements, et aménagements divers				
Matériel de transport	2 500 617			2 500 617
Matériel de bureau et informatique, mobilier	53 240			53 240
immobilisations en cours				
Avances et acomptes				
<b>Immobilisations corporelles</b>	<b>2 567 925</b>			<b>2 567 925</b>
Participations évaluées par mises en équivalence				
Autres participations				
autres titres immobilisés				
Prêts et autres immobilisations financières	9 980			9 980
<b>Immobilisations financières</b>	<b>9 980</b>			<b>9 980</b>
<b>Actif immobilisé</b>	<b>2 581 115</b>			<b>2 581 115</b>

**Etat des dettes**

	Montant brut	Échéances à moins d'un an	Échéances à plus d'un an	Échéances à plus 5 ans
Emprunts et dettes financières auprès des établissements de crédit	744 889	77 010	327 658	340 221
Fonds dédiés	889 590	889 590		
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	365 712	365 712		
Dettes fiscales et sociales	55 925	55 925		
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés				
Autres dettes	93 410	93 410		
Produits constatés d'avances	665	665		
<b>Total</b>	<b>2 150 191</b>	<b>1 482 312</b>	<b>327 658</b>	<b>340 221</b>



Société d'expertise comptable inscrite au Tableau de l'Ordre  
Région Paris - Ile de France sous le numéro 140097630001  
Société de commissariat aux comptes inscrite auprès de la Cour d'appel de Paris

Karine David Sanint  
Expert-comptable associée  
Commissaire aux comptes associée

**ASSOCIATION AVIATION SANS FRONTIERE**

**« A.S.F »**

**Siège social :  
Orly Fret 768  
94398 ORLY AEROGARE Cedex**

**RAPPORT SPECIAL**

**DU COMMISSAIRE AUX COMPTES**

**SUR LES CONVENTIONS VISEES AUX ARTICLES L 612-5 ET**

**DU CODE DE COMMERCE**

**ASSOCIATION AVIATION SANS FRONTIERE**

**« A.S.F »**

**Siège social :  
Orly Fret 768  
94398 ORLY AEROGARE Cedex**

**RAPPORT SPECIAL**

**DU COMMISSAIRE AUX COMPTES**

**SUR LES CONVENTIONS VISEES AUX ARTICLES L 612-5 ET**

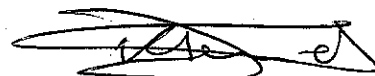
**DU CODE DE COMMERCE**

**Exercice du 1<sup>er</sup> janvier 2011 au 31 décembre 2011**

Mesdames, Messieurs les Sociétaires,

En notre qualité de Commissaire aux comptes de votre association, nous devons vous présenter un rapport sur les conventions réglementées dont nous avons été avisés. Il n'entre pas dans notre mission de rechercher l'existence éventuelle de telles conventions.

Nous vous informons qu'il ne nous a été donné avis d'aucune convention visée à l'article L.612-5 du Code de commerce.



Fait à Paris le 30 avril 2012 ,  
Mme Karine David Sanint

## AVIATION SANS FRONTIERES: COMPTE EMPLOIS RESSOURCES AU 31 DÉCEMBRE 2011

<u>EMPLOIS</u>	2011	2010	<u>RESSOURCES</u>	2011	2010
			REPORT DES RESSOURCES COLLECTEES AUPRES DU PUBLIC NON AFFECTEES ET NON UTILISEES EN DEBUT D'EXERCICE		55 058
1-MISSIONS SOCIALES			1-RESSOURCES COLLECTEES AUPRES DU PUBLIC		
1.1.Réalisées en France	352 083	362 781	1.1.Dons et legs collectés		
			-Dons manuels non affectés	1 411 064	1 289 820
1.2. Réalisées à l'étranger	3 331 963	2 837 157	-Dons manuels affectés	198 376	284 536
			-Legs et autres libéralités non affectés	26 373	
2-FRAIS DE RECHERCHE DE FONDS			1.2.Autres produits liés a l'appel à la générosité du public		
2.1.Frais d'appel à la générosité du public	666 741	576 037	-Ventes d'articles de promotion	62 128	22 523
2.2.Frais de recherche des autres fonds	116 436	103 809	-Autres produits de manifestations	80 104	35 133
3-FRAIS DE FONCTIONNEMENT	478 930	417 963	-Un avion pour la vie	761 021	266 350
3.1.Autres charges	54 412	45 887	-Activités délégations		
			2-AUTRES FONDS PRIVES		
			-Mission avions	3 650 727	3 537 725
			3-SUBVENTIONS ET AUTRES CONCOURS PUBLICS		
			4-AUTRES PRODUITS	33 660	56 678
I -TOTAL DES EMPLOIS	5 000 564	4 343 636	I-TOTAL DES RESSOURCES	6 223 453	5 492 765
II-DOTATIONS AUX PROVISIONS	395 671	792 371	II-REPRISES DES PROVISIONS		460 387
III-ENGAGEMENT A REALISER SUR RESSOURCES AFFECTEES	889 590	644 851	III-REPORT DES RESSOURCES AFFECTEES NON UTILISEES DES EXERCICES ANTERIEUR	78 501	55 058
IV-EXCEDENT DE RESSOURCES	16 129	227 352	IV-INSUFFISANCE DE RESSOURCES		
V-TOTAL GENERAL	6 301 955	6 008 211	V-TOTAL GENERAL	6 301 955	6 008 211